



Isener Marktbote

Dezember 2024

mit „Marktblatt“ des Marktes Isen und
Mitteilungsblatt der Gemeinde Lengdorf;
Veranstaltungs-Termine, Vereinsmitteilungen

Wurfsendung

Die erste Seite...

...des Isener Marktboten wird schon seit ... Jahren stets erhellt von den lehrreichen und beeindruckenden Berichten historischer Ereignisse und Werke in und um Isen. Zuweilen erfahren wir geschichtliche Hintergründe zu aktuellen Festen oder Jubiläen rund um unser schönes Fleckchen Heimat. Zu verdanken haben wir dies dem Verfasser dieser Schriften, Reinold Härtel.

Nun, Reinold hat ein Problem. Das Problem hat auch einen Namen, es heißt: „Titelseite der Dezemberausgabe des Isener Marktboten“. Während ihm viele andere Ausgaben des Öfteren von örtlichen Vereinen zu Ankündigungszwecken entrisen werden, ist und bleibt die Dezemberausgabe Jahr für Jahr Reinolds Refugium. Dabei würde er auch diese gerne einmal abtreten, denn schön langsam geht ihm der Stoff aus. Über was soll man auch an Weihnachten berichten als über weihnachtliche Bräuche und die Geschichte Christi Geburt selbst? Reinold hat bereits jede erdenkliche Sitte, welche zur Dezemberzeit zelebriert wird, aus seiner Schublade hervorgeholt. Die Historie von Adventskranz, Barbarazweig und Christbaum, Krippe und Weihnachtsgans, sie alle waren bereits Gegenstand der Titelseite im Advent. Auch Tochter Zion wusste er zu erläutern. Reinolds Schubfach ist leer.

Vor einigen Jahren bat ich Reinold darum, begleitend zum Cäcilienkonzert der Blaskapelle in der St. Zenobius Kirche, einen Bericht über selbige Patronin der Kirchenmusik mit eingeflochtener Ankündigung des Konzerts zu verfassen. Den Gefallen tat er uns gerne. Bei dieser Gelegenheit schilderte er mir in seiner humorvollen Art und Weise sein Wehwehchen. Nach dem Prinzip: „Eine Hand wäscht die andere“, lud er mich ein, ihn doch einmal von der Last der Weihnachtsausgabe zu erlösen, da er sehr wohl wisse, dass auch ich gelegentlich die Feder schwingen. Außerdem, sei er überzeugt, dass dem Leser ein mehr unterhaltsamer und weniger informativer Text bestimmt eine willkommene Abwechslung sei.

Seither ist einiges an Wasser den Schinderbach runtergeflossen und obwohl ich die Aufforderung zur Verfassung eines Weihnachtsartikels nicht als Verpflichtung verstand, konnte ich das Bild eines sich Haare raufenden Reinolds, vor einer leeren Schreibtischlade sitzend, nicht ganz verdrängen. Nun hat sich Reinold sehr geschickt, vor Zeugen, mit seiner Bitte in Erinnerung gebracht und mein Schicksal hat mir obendrein auf beinahe wundersame Weise eine zu dieser Zeit passende Erfahrung sammeln lassen. Hier ist sie nun, meine Geschichte von den Heiligen drei Königen und wir tauchen ein in anno Domini 2020:

Zur damaligen Zeit stand dem Pfarrgemeinderat in Isen Irmgard Hibler vor und ohne nachgefragt zu haben behauptete ich, dass ihr die Organisation des jährlichen Pfarrfaschingsballs besonders viel Freude bereitere, weil sie sich bei dieser Gelegenheit im Rahmen der großzügig ausgelegten Tombola „äußerst attraktive“ Hauptpreise ausdachte. So hatte sie in der Vergangenheit z. B. zweimal eine Reise im Repertoire. Die eine entpuppte sich als die Fußwallfahrt nach Altötting – Gewinner war damals der Kellner Rul und Albert Zimmerer löste in Vertretung den Preis ein. Bei der anderen Reise wurde der Gewinner zum Mitradeln bei der Radlwallfahrt nach Tuntenhausen „verpflichtend eingeladen“. Allen Pfarrballbesuchern war also klar: Hüte dich vor den Hauptpreisen! Aber Lose kaufte trotzdem jeder – so auch ich. Und so stand ich nun mit meinem Hauptgewinnerlos zusammen mit zwei weiteren Hauptgewinnerinnen vor einer frech grinsenden Irmi, die

zufrieden murmelte: „Des bassd!“ Zusammen mit Niki Schrimpf und Maria Herzog nahm ich unseren hochkarätigen Preis „einen Tag lang König sein“ entgegen. Einzulösen war der Preis im Jahr darauf, wenn die Sternsinger durch Isen ziehen. Wir drei duften als die heiligen drei Könige den Segen für das neue Jahr in die Häuser bringen. Na prima ...

Aber es kam anders, denn 2021 und auch 2022 zog überhaupt gar kein König durch Isen, weder ein kleiner noch ein großer, denn das gesellschaftliche Leben wurde auf ein Minimum zurückgeschraubt. Das war nicht schön, aber über eines war ich gar nicht böse: Mein Hauptpreis hatte sich aufgehoben!

Dachte ich. Doch weit gefehlt, es handelte sich lediglich um einen Aufschub. Bernhard Schweiger meinte im Winter 2022, zufällig auf der Straße treffend, wie es denn aussehe, ob wir unseren Tombolagewinn einlösen könnten, denn es gäbe tatsächlich zu wenige Sternsinger, um das ganze Isener Gebiet abdecken zu können. Mist, man hatte uns nicht vergessen. Maria, Niki und ich „durften“ also doch noch einen Tag König sein. Gemeinsam deckten wir im Neujahr 2023 das Gebiet Isen Nord ab – und hatten überraschender Weise unseren Spaß dabei. Während es für Niki und Maria eine völlig neue Erfahrung war, kamen mir Erinnerungen aus meiner Kindheit in den Sinn. Das „Kinisingen“ war ein Highlight im Jahr – allein schon wegen der Berge an Süßigkeiten die man dabei ergatterte. Als Erwachsener erhält dieser Brauch nun eine andere Gewichtigkeit. Nicht erwartet, freue ich mich wirklich darüber, den Segen und die guten Wünsche für das neue Jahr in die Häuser bringen zu können. Die Pflicht des Preis-Einlösens verwandelt sich durch die überraschten Gesichter und freundlichen Worte an den Türen in einen tatsächlichen Gewinn. Maria schien es von vorne herein als nichts anderes empfunden zu haben denn den Vortrag ihres Spruches „Wir ziehen nun weiter und folgen dem Stern. Viel Glück und Gottes Segen, nächstes Jahr kommen wir wieder gern!“ schmückt sie mit maximaler Ausdrucksstärke, sodass an der Ehrlichkeit der Aussage kein Zweifel bleibt.

Der Kini-Nachhall ist für ein paar Tage noch zu spüren, man denkt an lustige (Kora) oder auch nette (Abschluss-schnaps bei Foh Lydia) Begegnungen, aber freilich werden die Eindrücke dieser einmaligen Aktion bald von neuen Ereignissen überdeckt.

Einmalig? November 2023: In Isen Infos lese ich den Aufruf an alle Kinder für das Sternsingen. Oha. Ob es heuer genügend Singergruppen gibt? Vermutlich zu laut gedacht, lässt die Anfrage, ob wir bereit wären, noch einmal bei der Aktion mitzustiefeln nicht lange auf sich warten. Routiniert übernehmen wir drei wieder das Gebiet Isen Nord und stellen fest, dass sich ein paar Haushalte schon auf uns eingestellt haben. Beim Fenk in Kuglstadt hält die Vroni neben den Süßigkeiten auch einen Schnaps auf dem Fensterbrett bereit. Gemeinsam stoßen wir auf das neue Jahr an. Lustig wird's beim Hibler Martin: „Ja, habt's es drei scho wieda verlornt?“ „Na, Martin, mia ham ja gwunna khobt. Anscheinend is des a Dauerpreis. Ham ma aa ned gwisst, aba jetz wiss mas.“ Und beim Goss bestätigt uns der Martin jun. noch unsere Vermutung: „Regina, des is wia bei mir mim Nikolaus. So a Schanzl wennst amoi host, des bleibt da.“

Schanzl, das: Als Schanzl wird in Bayern eine ehrenamtliche Tätigkeit bezeichnet. Im Idealfall ist das Ehrenamt auf die Begabungen und Interessen des Ausübenden

Fortsetzung Seite 2

Großer Feuerwerks- verkauf

ab dem 28.12.2024

Unsere Öffnungszeiten zum Jahreswechsel:

24.12.2024: 08:00 bis 12:00 Uhr

27.12.2024: 08:00 bis 18:00 Uhr

28.12.2024: 08:00 bis 12:00 Uhr

30.12.2024: 08:00 bis 18:00 Uhr

31.12.2024: 08:00 bis 12:00 Uhr



*Wir wünschen besinnliche Weihnachtsfeiertage
und einen guten Rutsch!*



Raiffeisen
RWG ERDINGER LAND



Raiffeisen-Waren GmbH Erdinger Land,
Raiffeisenstr. 1 | 84424 Isen

www.rwg-erdinger-land.de



Der CSU-Ortsverband Isen wünscht
allen Bürgerinnen und Bürgern
der Marktgemeinde Isen
frohe Weihnachten und ein
friedliches, gesundes
neues Jahr 2025.

CSU
Ortsverband Isen

EIN STARKES TEAM.

Super-
Preis



STIHL MS 162 189,- €



STIHL Aufsitzmäher
ab 2999,- €
(o. Abb.)

Wir beraten Sie gerne:

Schöne Gärten Horst Menth

www.menth-gartenservice.de

84416 Inning am Holz, Gewerbering,
Adlberg 9 a. d. B388

Tel. 080 84/56 21 22

Fax 080 84/56 21 23

Fortsetzung von Seite 1

abgestimmt, damit es auch Spaß macht und etwas Vernünftiges dabei herauskommt. Der Martin ist also gerne Nikolaus. Andere engagieren sich z.B. in Beiräten von Kindergärten und Schulen. Ehrenämter werden in allen Bereichen des öffentlichen Lebens ausgeübt, ob Sport, Kultur & Brauchtum, Heimat, Soziales uvm. Als die drei Könige decken wir sogar alle diese genannten Bereiche ab: Wir bewegen uns, das Kinisingen ist definitiv ein Brauchtum, welches zu unserem Land gehört und bei der Sternsingeraktion wird stets für Menschen aus armen Ländern gesammelt.

Am Ende unseres Sternsingertages stelle ich wie beim ersten Mal fest, dass ich heute nicht nur gegeben habe. Etwas Gutes getan zu haben macht mich zufrieden, die herzlichen Begegnungen des Tages tun auch auf dem Sofa noch seine gute Wirkung. Ich fühle mich beschenkt. Der Tombolapreis war also doch ein richtiger Hauptgewinn.

So möchte ich Ihnen, liebe Leser, im Namen aller Marktboten-Titelblatt-Schreiber nicht nur ein frohes Weihnachtsfest und eine glückliche Zeit im neuen Jahr wünschen, sondern ebenso Momente, in denen Sie ein Geschenk für andere sind und doch zugleich beschenkt werden.

Lieber Reinold, ich hoffe, du konntest deine Dezemberausgabe-Auszeit genießen. Ich wünsche dir eine Wunder-schublade, die niemals leer wird.

*Herzliche Grüße
Regina Kellner*

*Mit den besten Weihnachtsgrüßen
verbinden wir unseren Dank
für die Zusammenarbeit und
wünschen für das neue Jahr
Gesundheit,
Glück und Erfolg.*



Holzbau

Lösel

Hochstraße 53
84424 Isen
08083/54560
Fax: 54562

E-Mail: Kontakt@Holzbau-Loesel.de · www.Holzbau-Loesel.de

Gasthof

KLEMENT

Hotel · Kleinkunsthöhne

Münchner Straße 3

84424 Isen

Tel. 0 80 83/2 11

Fax: 0 80 83/17 26

info@gasthof-klement.de

www.gasthof-klement.de



★ **Frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr!** ★

Wir wünschen unseren geschätzten Gästen
ein besinnliches Weihnachtsfest,
erfüllte Momente im Kreise Ihrer Lieben sowie einen
großartigen Start ins Jahr 2025 voller Gesundheit, Glück und Erfolg.
Für das uns entgegengebrachte Vertrauen und Ihre Treue
in diesem Jahr möchten wir uns herzlich bedanken.
Es ist uns eine Freude, für Sie da zu sein und wir freuen uns darauf,
Sie auch im kommenden Jahr in unserem Haus willkommen zu heißen.

Mit den besten Wünschen
Dana und Thomas Klement
im Namen des gesamten Teams

Betriebsurlaub im Gasthof von 27. 12. 2024 bis einschließlich 09. 01. 2025

Zur **Erstkommunion** in Isen am **17. Mai 2025**
haben wir unseren Gasthof bereits **mittags geöffnet.**

Vorschau auf unsere Veranstaltungen

DONNERSTAG, 13. FEBRUAR 2025 **ANGELA ASCHER**

„Verdammt, ich lieb` mich“

FREITAG, 14. FEBRUAR 2025 **MIRA CARDUI**

Romantik am Valentinstag - Genuss trifft auf magische Melodien

SAMSTAG, 15. MÄRZ & SAMSTAG, 26. APRIL 2025 **ADIEU CHÉRI**

Der Tote von Belle Île - Das neue Stück von ZIMT & ZYANKALI!

SAMSTAG, 5. APRIL 2025 **WEIHERER** - Sauber bleiben...

FREITAG, 16. MAI 2025 **FONSE DOPPELHAMMER** - Sau witzig

Details zu den Veranstaltungen unter www.gasthof-klement.de

Änderungen vorbehalten!

SKISERVICE

Montag bringen - Freitag abholen

Kantenschleifen 15,00 €

Großer Skiservice 25,00 €

Service Snowboard 30,00 €

Bindung einstellen 5,00 €

Bindung montieren

und Umbau nach Aufwand

Schnelles Wachs - schneller Service!

Sport ONTOUR natur erleben

Wegmaier Florian

Ranischberg Str. 2

84424 Isen

Tel. (0 80 83) 93 90

Mobil (01 75) 3 48 10 36

florian.wegmaier@sport-ontour.de

www.Sport-Ontour.de



Öffnungszeiten:

Montag 17 bis 19 Uhr

Freitag 15 bis 18 Uhr

**SPORT
ON TOUR**
natur erleben

★ ★ **Frohe Weihnachten
und ein gutes Neues Jahr!** ★ ★

Ausrüstung pflegen - Wintersport erleben

Die schönste Zeit des Jahres.



Wir wünschen Ihnen
eine frohe und
besinnliche
Weihnachtszeit im
Kreis Ihrer Liebsten.

Weil's um mehr als Geld geht.

 Sparkasse
Wasserburg

St. Zeno Apotheke Isen



*Wir wünschen
allen unseren Kunden
frohe Weihnachten
und ein
gesundes neues Jahr.*


St. Zeno
Apotheke
Isen

Annette Hellner
Apothekerin
St. Zeno Platz 4
84424 Isen

Telefon
0 80 83/218

Telefax
0 80 83/15 30

www.st-zeno.de

Zenoapo@
homovital.de

stark wenn es
um Beratung und Service geht

VEREINSMITTEILUNGEN

BEG Isental eG

Großer Auftakt für die BEG Isental eG: Veranstaltung begeistert im Klement-Saal

Im voll besetzten Klement-Saal fand gestern der Auftakt der BEG Isental eG statt. Rund 230 Bürgerinnen und Bürger informierten sich über die Ziele und Projekte der Genossenschaft. Unter den Gästen waren auch Bürgermeister der Region sowie Vertreter anderer Genossenschaften und der Energiewirtschaft. Nach der Begrüßung durch Heiko Koxholt erläuterte Karsten Borgmann die Funktionsweise der Genossenschaft und hob die Vorteile der Bürgerbeteiligung hervor. Michael Moser präsentierte das erste Projekt: Eine fast fertige Photovoltaikanlage auf dem Schuldach in Isen. Bernhard Gangkofer und Benedikt Pointner stellten geplante Windkraftprojekte vor und erklärten die regionalen Potenziale. Inspirierend war der Bericht von Andreas Herschmann (BEG Pfaffenhofen), der zeigte, wie Bürgergenossenschaften erfolgreich zur Energiewende beitragen und regionale Wertschöpfung fördern. In kurzen Statements unterstrichen Bürgermeister wie Irmgard Hibler (Isen) und Peter Deischl (Pastetten), Ullrich Gaißl (St. Wolfgang) und Rainer Streu (Forstern), die Bedeutung der Genossenschaft für ihre Gemeinden.

Fortsetzung Seite 6



Wir wünschen frohe Weihnachten
und einen guten und gesunden
Rutsch ins neue Jahr 2025 !



Vielen Dank an unsere Kunden für das Vertrauen und das tolle Jahr 2025 !



LVM-Versicherungsagentur
Tobias Gebert
Münchner Str. 24
84424 Isen
Telefon 08083907090
<https://agentur.lvm.de/t-gebert>



LVM
VERSICHERUNG

* * * * *
* Ich wünsche allen *
* meinen Kunden, *
* Verwandten, Freunden *
* und Bekannten *
* frohe Weihnachten *
* und viel Glück *
* im neuen Jahr! *
* * * * *

Elektronik
Elektro Brunner GmbH
Installation und Elektrofachgeschäft

84424 Isen • Marktplatz 7
brunner.isen@freenet.de
Telefon 080 83/3 69 • Fax 080 83/96 31

BURGMAIR
RAUM AUSSTATTUNG
Georg-Escherich-Str. 2 • 84424 Isen • Telefon (080 83) 3 61 • Fax 16 43

Wir wünschen
frohe Weihnachten
und ein gesundes,
glückliches neues Jahr 2025

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest,
vielen Dank für Ihr Vertrauen und freuen uns
mit Ihnen auf ein gesundes, glückliches
Neues Jahr

Stefan Böld
Foto&Bücher
Dorfner Str. 2 84424 Isen
Tel. 08083/ 380
mail: shop@foto-boeld.de

Familien	Paßbilder	Uhren
Kinder	Hochzeiten	Batterien
Portrait	Gruppen	Bücher

*Allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten,
frohe Weihnachten und die besten Wünsche zum Neuen Jahr
verbunden mit dem Dank
für das uns entgegengebrachte Vertrauen.
Familie Sattler*



Zum Fest empfehlen wir feine

*Butter- Dinkel- und Mandelstollen,
Nuß-, Mohn- und Quarkstollen
Festtagsbrot – Bio Honig*

Unsere Öffnungszeiten über die Feiertage:

Montag, 23.12.2024 von 6.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Heilig Abend, 24.12.2024 von 6.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Freitag, 27.12.2024 von 6.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Samstag, 28.12.2024 von 6.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Montag, 30.12.2024 von 6.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Silvester, 31.12.2024 von 6.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag, 2.1. bis Samstag, 4.1.2025 geschlossen

Bäckerei · Konditorei · Café
Sattler

Telefon (08083) 81 55
84424 Isen · Münchner Straße 4

Fortsetzung von Seite 4

Georg Nagler (Co-Geschäftsführer EVE) betonte, dass die partnerschaftliche Zusammenarbeit für die regionale Energiewende eine große Bedeutung hat. In der Fragerunde, moderiert von Xaver Pfab, wurden praktische Themen wie Anteilsvererbbarkeit und Zeichnungsgrenzen diskutiert. Zum Abschluss rief Melanie Koxholt emotional zur Verantwortung für kommende Generationen auf und sorgte für spürbare Aufbruchsstimmung. Der Abend war ein voller Erfolg: Bereits 1.000 Genossenschaftsanteile wurden gezeichnet – ein starkes Zeichen für die regionale Energiewende.

Text und Foto: Johann (Heiko) Koxholt

Veteranen- u. Soldatenkameradschaft Isen e.V. sowie Krieger- u. Soldatenverein Pemmering – Kriegsgräberfürsorge-Haussammlung 2024:

Mit einem super Ergebnis von 7.421,70 € konnte die Haussammlung 2024 des Volksbund Deutsche Kriegsgräberfür-

sorge e.V. in der Marktgemeinde Isen abgeschlossen werden. Vielen Dank an alle Spenderinnen und Spender, die zu diesem großartigen Ergebnis beigetragen haben. Die Sammler möchten sich bei den Bürgerinnen und Bürgern für den freundlichen Empfang und den positiven Reaktionen an der Haustüre sehr herzlich bedanken. Dies ist sehr motivierend. Der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. verwendet Ihre Spende für die Kriegsgräberpflege, Klärung von Kriegsschicksalen noch nach Jahrzehnten der Ungewissheit und auch für den Erhalt der Erinnerungskultur, Jugend- und Schularbeit mit internationalen Jugendbegegnungen und Workcamps. Der gespendete Betrag geht ohne Abzüge und Nebenkosten zu 100 % an den Volksbund.

*Betz Michael, Gantner Georg
Vereinsvorstände*

Sportschützen Isen

Zur Jahreshauptversammlung luden in diesem Jahr die

Fortsetzung Seite 8

*Ein frohes Weihnachtsfest
und ein glückliches Neues Jahr
wünschen
allen Inserenten und Lesern des
Isener Marktboten*

Familie Nußrainer und Mitarbeiter



Wir wünschen allen
 ein frohes, besinnliches
 Weihnachtsfest
 und ein gutes,
 gesundes Neues Jahr!

Friseur Eder

Inhaberin: Margit Frieser-Strotzer
 Münchner Straße 6 · 84424 Isen · Tel. (08083) 602

Allen unseren verehrten
 Kunden und Bekannten
 wünschen wir



*frohe besinnliche
 Weihnachtsfeiertage
 und ein gesegnetes
 Neues Jahr.*

Niedermeier

Garten- und Landschaftsbau GmbH
 Altwegring 16 a, 84424 Isen, Tel. 08083/53 22-0, Fax 53 22-33

Unseren Geschäftspartnern und Bekannten
 ein frohes Weihnachtsfest und ein
 glückliches, erfolgreiches Jahr 2025



WOLFBAUER
 Bauunternehmen
 seit 1889

K. WOLFBAUER

sorgenfrei bauen

84424 Isen · Dorfner Str. 13

☎ 0 80 83 - 53 120
 info@k-wolfbauer.de

- Hochbau • Sanierung
- Tiefbau • Schlüsselfertiges Bauen

*Wir danken allen Kunden
 für das entgegengebrachte
 Vertrauen und wünschen
 Ihnen eine gemütliche
 Weihnachtszeit und ein
 glückliches Neues Jahr.*



PEPPERWEBER

IT-SERVICE & KOMMUNIKATION

Bischof-Josef-Str. 4 · 84424 Isen
 Tel. (08083) 9083470 · www.pepperweber.de

*Wir wünschen Ihnen
 ein frohes Weihnachtsfest und
 einen guten Rutsch ins neue Jahr!*

Ihr Beratungsteam der Steuerkanzlei Bublak & Partner mbB

Münchner Str. 42 in Isen
 Tel. (08083) 549090
 www.stk-bublak.de



Schönes aus Holz

Schreinerei Weingartner



*All unseren
 Kunden, Freunden
 und Bekannten wünschen wir
 frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr!*

84424 Isen · Haager Str. 54 · Tel. 08083/907852 · www.weingartner-schreinerei.de

Lengdorfer Str. 9
84424 Isen

Brechter
Gärtnerei Floristik

Ulrike Taube

Ihr Friedhofsgärtner
individuelle Grabbepflanzung
zuverlässig, professionell, liebevoll,
ganzjähriger Gießdienst

0178-258 2288
info@blumenbrechter.d

*Besinnliche Weihnachten
und ein gesundes Neues Jahr*

Letzter Markt
vor der Winterpause
am Freitag, den
20. Dezember 2024

**Isener
Bauernmarkt**
Raiffeisenstraße 2, 84424 Isen
Jeden Freitag von 9.30–14.30 Uhr
Ihr Einkauf direkt vom Erzeuger

*All unseren Kunden wünscht das
Bauernmarkt-Team
frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.*

Wir würden uns freuen,
Sie am **Freitag, den 7. März 2025** beim ersten
Markttag im neuen Jahr begrüßen zu dürfen.

*Allen meinen verehrten Kunden
und Bekannten wünsche ich
ein frohes Weihnachtsfest
und ein gutes neues Jahr*



**Elektro
Baumann**

Elektro-Installation · Elektrogeräte · Antennenbau
Fernsehen · Miele-Kundendienst · Photovoltaikanlagen

MÜNCHNER STRASSE 5 · 84424 ISEN

Telefon 0 80 83/10 55 · Fax 0 80 83/54 94 54
Handy: 0171/6 21 69 54

Ali Baba's

Wir wünschen allen
*Frohe Weihnachten
und ein
gesundes, glückliches
neues Jahr.*

Familie Dogan

Von 23. bis 26. Dezember 2024 und
vom 30. Dezember 2024 bis 2. Januar 2025
haben wir unser Geschäft geschlossen.
Ab 3. Januar 2025 sind wir wieder gerne für Sie da!

Unsere Öffnungszeiten:

Dienstag – Sonntag ab 16⁰⁰ Uhr
Warme Küche täglich bis 21⁰⁰ Uhr
Montag Ruhetag

Marktplatz 2 · 84424 Isen · Tel. 0 80 83/9 07 47 26

Fortsetzung von Seite 6

Sportschützen Isen in den Gasthof Klement ein. Schützenmeister Christoph Winkler zeigte sich erfreut über die zahlreich erschienenen Mitglieder. Sein besonderer Gruß galt Gausportleiter Josef Rott, Bürgermeisterin Irmgard Hibler, dem Gemeindeferenten für Vereine, Michael Kunze und Ehrenschiitzenmeister Martin Weber. Sportleiter Markus Bauer gab einen kurzen Bericht über das sportliche Geschehen. Kassier Gottfried Bublak legte die Bilanzen vor und konnte überraschender Weise sogar ein kleines Plus vorweisen. Diese positive Nachricht wird leider überschattet durch die Nachricht, dass der Holzwirt zum Ende dieses Jahres seine Gaststätte schließt und somit auch der Schießbetrieb eingestellt werden muss. Somit steht der Verein erneut vor der Herausforderung „wohin soll ich mich wenden?“ Gausportleiter Josef Rott nahm zusammen mit unserem Schützenchef die Ehrungen für langjährige Mitglieder vor. 25 Jahre Mitgliedschaft beim Sportschützenbund und 25 Jahre Vereinszugehörigkeit: Marianne und Konrad Bauer. Für 40 Jahre: Rosi Weber. Im Anschluss ergriff Bürgermeisterin Irmgard Hibler das Wort und zeigte sich erfreut, dass der Verein sich auch im gesellschaftlichen Leben der Marktgemeinde einbringt z.B. Stand bei der Marktnacht und Nikolausmarkt. Sie wünschte alles Gute und vor allem eine glückliche Lösung für die Zukunft.



v.l.n.r. Bürgermeisterin Irmgard Hibler, 2. Schützenmeister Michael Schano, Rosi Weber, Schützenmeister Christoph Winkler, Marianne und Konrad Bauer, Gausportleiter Josef Rott.

Text und Foto: Markus Bauer

Flüchtlingshilfe Erding e.V.

Weihnachtspäckchenprojekt der Flüchtlingshilfe Erding bringt Liebe in Kartons zu Kindern in Not

Die wiederholte Beteiligung der Flüchtlingshilfe Erding e.V. am deutschlandweiten Weihnachtspäckchenprojekt „Liebe im Karton“ wurde dank vieler großzügiger Spenden wieder einmal zum vollen Erfolg. In Zusammenarbeit mit dem Würzburger Verein „Liebe im Karton e.V.“ leitete die Flüchtlingshilfe ca. 650 der bunten, kindgerecht aufbereiteten Leerkartons an Schulen, Kindergärten und Privathaushalte weiter, welche diese mit allerlei schönen Dingen, welche Kindern Freude bereiten, befüllten und zurückgaben. Im Logistiklager der Flüchtlingshilfe Erding e.V. in Isen wurde nun eine Woche lang kontrolliert, was das Zeug hält, jede einzelne Box überprüft und bei Bedarf

Fortsetzung Seite 9



Frohe Weihnachten!

Am Ende des Jahres 2024 ergeht ein herzlicher Dank an die vielen Spender und fördernden Mitglieder. Ein herzliches Vergelt's Gott auch an alle, die dazu beigetragen haben, dass die Feuerwehr Isen im Jahre 2024 so erfolgreich Hilfe leisten konnte. Unser besonderer Dank gilt schließlich allen Familien und Partnern sowie allen Arbeitgebern unserer Feuerwehrleute. Ein frohes, gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein glückliches und gesundes Neues Jahr 2025 wünscht die

Freiwillige Feuerwehr Isen

Fortsetzung von Seite 8

aufgefüllt bzw. umverteilt, damit auch wirklich jedes bedachte Kind ein gleich hochwertiges Geschenk erhält. So fanden unzählige Malsachen, Spielzeuge, Kuscheltiere, kleine Knabberereien und Schokoladen, aber auch neuwertige Kleidungsstücke, Mützen, Handschuhe und Kuschelsocken ihren Weg in die oftmals liebevoll ausgekleideten und mit einem selbstgemalten Kartengruß bestückten Kartons. Die fürsorglich individuell zusammengestellten Geschenkboxen gehen dieses Jahr von Würzburg aus in die Ukraine. Hier werden sie an teils schwer traumatisierte Kinder in Kinderheimen, sozialen Einrichtungen und Sammelunterkünften verteilt. Neben der Verschickung in die Ukraine werden auch wieder Geschenkkartons an die Kinder von Tafelbesuchern vergeben. Insgesamt treten nun über 15.000 Kartons ihren Weg an, um

Kindern zu Weihnachten eine Freude zu bereiten. Die Flüchtlingshilfe Erding bedankt sich ganz herzlich bei all den großzügigen Spendern, den ehrenamtlich Helfenden und natürlich beim veranstaltenden Verein „Liebe im Karton e.V.“



Text und Foto:
Alexandra Hohberger

ALL UNSEREN KUNDEN, FREUNDEN
UND BEKANNTEN
FROHE WEIHNACHTEN
UND DIE BESTEN WÜNSCHE
ZUM NEUEN JAHR



ZIMMEREI · BAUMFÄLLUNGEN · WURZELSTOCKFRÄSEN
WEIDACHER WEG 5 · 84424 ISEN · TEL. (08083) 54 97 68

Wir möchten uns bei allen Kunden, Freunden und Bekannten für das entgegengebrachte Vertrauen herzlich bedanken und wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein friedliches Neues Jahr 2025. ✨ ✨



R-S GmbH mit Belegschaft



R-S GmbH
Reiter-Schmied
Schlosserei · Metallbau

Werkstatt: Am Gries 34 · Büro: Grottenau 1 · 84424 Isen

Kleintierpraxis Dr. Dade
Westach 2a
84424 Isen

Tel.: 08083 9081144
Mail: info@praxis-dade.de
Web: <http://www.praxis-dade.de>



**Vom 24.12.2024 bis zum 01.01.2025
haben wir Urlaub**

Ab Donnerstag, den 02.01.2025
sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

Sprechstunde

Mo. 08.30 - 12.30 Uhr
16.00 - 18.00 Uhr
Di., Do. 15.00 - 19.00 Uhr
Mi., Fr. 08.30 - 12.30 Uhr
nach telefonischer Voranmeldung

Wir wünschen unseren 4- und 2-beinigen Patienten und ihren Herrchen und Frauchen schöne und geruhsame Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Herzlichst, Ihr Praxisteam



VEREINSMITTEILUNGEN

Evangelische Kirche Haag

Evangelische Weihnachtsgottesdienste

Dass Gott Mensch geworden ist und uns in einem neugeborenen Kind ganz nahe kommen will, ist ein Wunder, das immer wieder neu bedacht und gebührend gefeiert sein

Fortsetzung Seite 10



Wir wünschen
allen
Frohe Weihnachten,
Gesundheit und
Glück im neuen Jahr!



Lohe 1 · 84424 ISEN
Telefon (08083) 3 52 · Telefax (08083) 1094
www.autohaus-spielberger.de



Wir wünschen frohe Weihnachten
und ein gesundes, erfolgreiches Jahr 2025
verbunden mit bestem Dank
für die vertrauensvolle Zusammenarbeit.

Blumenwelt Isen

Münchner Straße 8
Tel. 0 80 83/6 97 99 24
Fax 0 80 83/6 97 99 25
blumenwelt-isen@online.de

*Wir möchten uns bei allen Kunden, Freunden
und Bekannten für das entgegengebrachte Vertrauen
herzlich bedanken und
wünschen ein fröhliches und besinnliches
Weihnachtsfest und ein friedliches Neues Jahr 2025*



KFZ – Anton Rutzmoser

Loiperstett 3, 84424 Isen
Tel. 0 80 83/54 92 88
anton.rutzmoser@web.de

Wir haben vom 23. 12. 2024 bis einschl. 06. 01. 2025 geschlossen

Fortsetzung von Seite 9

will. Die Evangelische Kirchengemeinde lädt ganz herzlich zu mehreren ganz verschiedenen Gottesdiensten ein.

An Heilig Abend wird um 10.00 ein Weihnachtsgottesdienst in der Cafeteria des Seniorenzentrums in Isen stattfinden. Er ist für die Bewohnerinnen und Bewohner dort gedacht, steht aber auch anderen offen. In der Heilig-Kreuz-Kirche in Haag wird um 14.00 und 15.00 ein Krippenspiel gezeigt. Im Zwergerlgottesdienst um 14.00 sind auch kleine Kinder, die nicht still sitzen können, herzlich willkommen. Der Zwergerlgottesdienst soll nur etwa 30 Minuten dauern und ist eher schlicht gehalten. Der Familiengottesdienst um 15.00 wird länger, aber sicher auch feierlicher sein. Statt einfacher Gitarrenbegleitung gibt es dann schöne Orgelmusik. Eine Christvesper können Sie entweder um 16.15 im Freien auf dem Haager Friedhof unter dem Schlossturm besuchen oder um 17.15 in der anfangs noch dunklen Heilig-Kreuz-Kirche. Die Christvesper auf dem Friedhof um 16.15 wird von Rosemarie Kailich musikalisch gestaltet, um 17.15 in der Kirche singt der Kirchenchor. Am 1. Weihnachtsfeiertag ist um 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im katholischen Pfarrheim in Isen. Alle Zeiten und Orte im Überblick: In der Cafeteria des Seniorenzentrums Isen in der Kreuzstraße am 24. 12. 2024 um 10.00 Weihnachtsgottesdienst. In der Haager Heilig-Kreuz-Kirche am 24. 12. 2024 um 14.00 Uhr Zwergerlgottesdienst mit Krippenspiel und um 15.00 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel. Auf dem Haager Friedhof am 24. 12. 2024 um 16.15 Uhr Christvesper im Freien. In der Haager Heilig-Kreuz-Kirche am 24. 12. 2024 um 17.15 Uhr Christvesper mit Kirchenchor. Im katholischen Pfarrheim Isen am 25. 12. 2024 um 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl.



Wir wünschen unseren
Kunden, Geschäftspartnern
und Bekannten ein frohes und
zufriedenes Weihnachtsfest
und ein gesundes, glückliches
neues Jahr!



Estriche Liebl GmbH

Mais 6, 84424 Isen, Telefon 0 80 83/13 89, Fax 0 80 83/54 63 39

Text und Foto: Ruth Nun



*Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen
und freuen uns auf eine weitere gute Zusammenarbeit.*



*Wir wünschen frohe Festtage
und ein friedliches, gutes Neues Jahr 2025.*



Fahrradhandel G. Mayr
Mais 2 - 84424 Isen
Tel. 08083/54124



VEREINSMITTEILUNGEN

Kindergarten Mittbach

Neuer Schattenbaum für den Kindergarten Mittbach

Der Kindergarten Mittbach freut sich sehr über einen neuen heimischen Ahorn im Garten. Der Baum soll als zusätzlicher Schatten-spender dienen, damit die Kinder auch im Sommer geschützt im Garten spielen können. Ein herzlicher Dank geht an die Firma Niedermeier Garten- und

Fortsetzung Seite 12



*Wir wünschen allen
besinnliche Weihnachten
und ein
gesundes Jahr 2025.*

Zimmerermeister
Bautechniker
Buchschachen 7
84424 ISEN
Tel. 080 83/684

Holzbau
Georg Wimmer



SÄGEWERK
Sebastian Schart



Kuglmühle 1 · 84424 Isen
Telefon 0 80 83 / 81 43 · Fax 5 48 97 13



Wir wünschen allen

ein frohes Weihnachtsfest

und ein gutes Neues Jahr.

Wir stehen Ihnen gerne zur Seite
als kompetenter Partner rund ums

HÖLZ[®]



*Allen unseren Kunden,
Freunden und Geschäftspartnern
danken wir für Vertrauen und Treue.
Wir wünschen vor allem Gesundheit,
ein frohes Weihnachtsfest und
ein gutes und zufriedenes neues Jahr.*

Familie Konrad Rappold

Fliesen und Natursteine

und Mitarbeiter

Wir wünschen allen unseren Kunden und Bekannten frohe Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr.



Reifen Gaigl

Schulstraße 5 • 84424 Mittbach/Isen
Telefon (0 81 24) 5 21 40 • Telefax 5 21 48

Fortsetzung von Seite ?

Landschaftsbau aus Isen, die uns den Baum gespendet hat.

Vorlesewoche im Kindergarten Mittbach

Auch in diesem Jahr wurde bei uns zum bundesweiten Vorlesetag wieder viel vorgelesen. Wie in den letzten Jahren, kamen einige Kindergarteneltern zum Vorlesen in den Kindergarten. Heuer kam auch unsere Bürger-

Fortsetzung Seite ?



Vom 22. Dezember 2024 bis einschließlich 7. Januar 2025

haben wir geschlossen!

Allen Gästen und Bekannten

wünschen wir ein

frohes Weihnachtsfest und

viel Glück im Neuen Jahr.

FAMILIE GIPP · BURGRAIN

Allen unseren Kunden und Bekannten

wünschen wir ein frohes,

besinnliches Weihnachtsfest

und ein

gutes Neues Jahr.



SUZUKI **RED WEEKS**

Der Across

2.5 PLUG-IN HYBRID CVT Comfort+



Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.

Aktionsangebot:

53.900 EUR¹

UVP: 58.190 EUR

Leasingangebot:

399 EUR²/mtl.

Across 2.5 PLUG-IN HYBRID CVT Comfort+

(Systemleistung 225 kW / 306 PS: Benzinmotor 136 kW / 184 PS, Elektromotor vorn 134 kW und Elektromotor hinten 40 kW | CVT-Automatikgetriebe (stufenlos) | Hubraum 2.487 ccm) Verbrauchswerte: gewichtet kombinierter Energieverbrauch: 17,1 kWh/100 km plus 1,0 l/100 km; gewichtet kombinierter Wert der CO₂-Emission: 22 g/km; CO₂-Klasse: B; kombinierter Kraftstoffverbrauch bei entladener Batterie: 6,6 l/100 km; CO₂-Klasse (bei entladener Batterie): E

Autohaus Perzl GmbH & Co. KG

Fichtenstraße 8 · 84424 Isen

Telefon: 08124 910225 · Telefax: 08124 7678

E-Mail: info@auto-perzl.de

www.suzuki-handel.de/perzl

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, glückliches neues Jahr!

¹ Endpreis für einen Across 2.5 PLUG-IN HYBRID CVT Comfort+

(Systemleistung 225 kW / 306 PS: Benzinmotor 136 kW / 185 PS und Elektromotor 134 kW | CVT-Automatikgetriebe (stufenlos) | Hubraum 2.487 ccm), gültig ausschließlich für Neuwagenzulassungen vom 12.11.2024 bis zum 31.12.2024 (Aktionszeitraum). Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Gültig bei Barkauf, Leasing und Finanzierung. Bei Leasing und Finanzierung besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher.

² Leasingbeispiel für einen Across 2.5 PLUG-IN HYBRID CVT Comfort+. Auf Basis des Fahrzeugpreises: 58.190,00 Euro; Laufzeit: 42 Monate; jährliche Fahrleistung: 10.000 km; Leasingsonderzahlung: 10.000,00 Euro; 42 monatliche Leasingraten à 399,00 Euro; zzgl. einmalig 1.560,00 Euro Bereitstellungskosten und einmalig 0,00 Euro Auslieferungspaket; Gesamtkosten über 42 Monate Vertragslaufzeit: 16.758,00 Euro. Bonität vorausgesetzt. Vermittlung erfolgt allein für die Creditplus Bank AG, Augustenstraße 7, 70178 Stuttgart. Nicht mit anderen Suzuki Aktionen kombinierbar. Es besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher. Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung. Aktionszeitraum: 12.11.2024 - 31.12.2024.



Blumen ☆ ☆
Elisabeth
MAROLD
 MITTBACH

wünscht ☆
 frohe Weihnachten
 und ein ☆
 gutes neues Jahr ☆

Orangen süß und saftig frisch aus Andalusien
 Mo - Fr von 8³⁰ - 12⁰⁰ Uhr und 13⁰⁰ - 18⁰⁰ Uhr
 Tel. Bestellung jederzeit 0 81 24 / 84 20 + 73 93
 Geschenksträuße, individuell gebunden, Hochzeits- u. Trauerfloristik
www.blumen-elisabeth-isen.de

ELEKTRO VITZTHUM ☆ ☆ ☆
 Schulstraße 20
 84424 Mittbach
 Tel. 0 81 24/95 73

Wir wünschen allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten frohe Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr.

☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆

- Telekommunikation
- EIB Instabus
- Elektroanlagen
- Photovoltaikanlagen
- Datennetzwerke
- Elektrogeräte
- Antennenanlagen
- Miele Kundendienst

Fortsetzung von Seite 12

meisterin Frau Irmgard Hibler mit tollen Büchern vorbei. Ebenso besuchte uns Helga Röder und brachte zudem noch Buchspenden aus dem Verlagshaus, in dem sie früher gearbeitet hat, mit. Die Vorlesetage bieten den Kindern, anders als im normalen Kindergartenalltag, die Möglichkeit in kleinen Gruppen den Geschichten zu lauschen. Die Kinder genießen diese Zeit jedes Jahr sehr, darum wurde die Aktion auf eine Woche ausgeweitet. Im gleichen Zeitraum konnten Eltern und Kinder in einer Bücherausstellung mit Kinderbüchern und Familienliteratur, nach neuem Lesestoff Ausschau halten. Jedes Kind bekam außerdem ein kostenloses Maxi-Pixibuch von der Stiftung Lesen ausgehändigt. Vielen Dank an alle fleißigen



Vorlesenden. Wir freuen uns schon auf die Lesewoche im nächsten Jahr.

Text und Foto: Irmgard Achterling

KLJB Isen – Warten aufs Christkind

Auch in diesem Jahr wollen wir mit den Kindern am 24. 12. 2024 gemeinsam auf's Christkind warten. Die Zeit verbringen wir heuer wieder in kleinen Gruppen mit Singen, Spielen und Basteln. Beginn ist um 13 Uhr im Pfarrheim in

Fortsetzung Seite 14

☆ *Scheene Weihnachten* ☆
 ☆ *und a guads neis Jahr* ☆
 ☆ *wünscht Sich* ☆

Robert Bauer ☆
 Dienstleistungen ☆
 Schnaapping 6a · 84424 Isen
 Mobil 01 60 91 83 17 22

Friedliche Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr

IGE Metallbaumeister – Gestalter i. HW.
METALLGESTALTUNG

Schnaapping 11 · 84424 Isen · Telefon 0 80 83 / 14 35
 e-mail: Ige.Metallgestaltung@t-online.de

Schmiede
 Metallbau
 Schlosserei

Frohe Weihnachten
und ein gesegnetes Neues Jahr

★ wünscht ★

Elektro Stefan Fröschl
 Innerbittlbach 24 a · 84435 Lengdorf
 Telefon (0 80 83) 2 84 98 60 · Telefax (0 80 83) 2 84 98 59
 Mobil (0176) 24 34 82 83
 froeschl.stefan@gmx.de www.elektro-froeschl.info

 **Josef Berg**
 Fliesenleger

*Gesegnete Weihnachten
 und einen guten Start ins neue Jahr
 wünscht Ihnen Familie Josef Berg*

Innerbittlbach 14
 84435 Lengdorf

Telefon (0 80 83) 9078 85
 josefberg@gmx.de

 **SIGL ALOIS**
 Bagger- und Fuhrbetrieb

*Wir wünschen Ihnen
 ein frohes Fest und
 einen guten Rutsch
 ins neue Jahr!*

Sigl Alois GmbH
 Am Bahnhof 1
 84435 Lengdorf
 Telefon 08083 1467
 www.sigl-bagger.de

Auch finanzielle Sorgen, Existenzängste, Altersarmut, be-
 treffen immer mehr Menschen. Die wirtschaftliche Lage
 zeigt viele Begleiterscheinungen die immer mehr Mit-
 menschen in unserem Pfarrverband betreffen. Die Ver-
 zweiflungen und Ängste sind aus der Sicht unserer Nach-
 barschaftshilfe unbedingt ernst zu nehmen, wir lassen Sie
 in Ihrer Not nicht allein.

Schnell und unkompliziert können wir mit finanziellen
 Hilfsmitteln oder Sachleistungen unterstützen, Haben Sie
 Mut, sich bei uns zu melden.

HERZLICHEN DANK – ALLEN Spendern, Gönnern, Mit-
 gliedern, für Ihre wohlwollenden, finanziellen Zuwendun-
 gen. Somit wird es uns ermöglicht, Menschen in unserem
 Pfarrverband, die durch verschiedene Schicksalsschläge
 in Notsituationen geraten sind, ein wenig unter die Arme
 zu greifen.

WEIHNACHTEN ist nicht nur eine besinnliche Zeit, es ist
 auch eine Zeit zu **DANKEN**:

- ALLEN Helferinnen und Helfern für Ihre Einsätze, Treue und Engagement.
- Für den gut organisierten und leckeren Küchenservice für „Essen auf Rädern“
- ALLEN umliegenden Arztpraxen mit Team, Pflegediensten, Seelsorgern, Pfarrbüro, Bürgermeisterinnen, Autohaus Perzl, Druckerei Nußrainer für das gute, entspannte MITEINANDER
- der gesamten NBH-Vorstandschaft für die gute Zusammenarbeit
- für Ihr Vertrauen und Offenheit die Sie mir (uns) entgegengebracht haben, bei all den Gesprächen und Begegnungen

*Von Herzen wünsche ich Ihnen für das Neue Jahr Gesund-
 heit, Freude, Kraft mit viel Wärme.*

*Viel Geborgenheit und schnelle Genesung wünsche ich AL-
 LEN Kranken.*

*ALLEN pflegenden Angehörigen und Menschen, die einen
 lieben Menschen verloren haben, ALLE die Kummer und
 Sorgen plagen – und alles was Ihr Herz schwer macht ,
 wünsche ich: TROST, ZUVERSICHT, MUT, HOFFNUNG, ei-
 ne Hand die Sie fest hält, eine liebevolle Umarmung, ein
 Netz das Sie auffängt, ein offenes Ohr das Ihnen jederzeit
 zuhört und stets ein freundlicher Lichtstrahl in der Dunkel-
 heit.*

Wir lassen Sie nicht allein
 Wir sind für Sie da: Patrizia Brambring Tel: 0175/2185606
 oder 08083/8529.

Kath. Frauengemeinschaft/Landfrauen
 Im Rahmen des Nikolausmarktes verteilte die Frauenge-
 meinschaft den zusammen mit den Landfrauen erwirt-
 schafteten Erlös des Kreuzmarktes. 500 € erhielt die Blas-
 kapelle Isen für den Bau des neuen Musikheimes. Vorsit-
 zender Bernhard Stangl nahm die Spende dankbar entgegen.
 Weitere 500 € erhielt die KDBH Erding (Kath. Dorfhel-
 ferinnen & Betriebshelfer). Dazu schreibt die Vorsitzende

Fortsetzung Seite 15

Fortsetzung Seite 13

Isen. Abgeholt werden können die Kinder vor oder nach
 der Kindermesse. Dieses Jahr sammeln wir pro Kind 7€
 ein. Bitte alle Kinder mit Namen, Alter, Adresse und Tele-
 fonnummer anmelden. Nicht angemeldete und kranke
 Kinder können nicht teilnehmen. Anmeldung unter ama-
 lieberg@gmx.de Anmeldeschluss ist der 20. 12. 2024.

Text: Veronika Reich

**Nachbarschaftshilfe
 Isen-Lengdorf-Pemmering**



*„Es sind die Begegnungen mit Menschen, die das Leben
 lebenswert machen“*

Mitmenschen auf Augenhöhe zu begegnen, immer ein of-
 fenes Ohr und Herz für die Anliegen, Sorgen unserer Be-
 völkerung zu haben im PV ist für mich und uns unentbeh-
 rlich, äußerst wichtig und hat stets Priorität.

**Beim Wirt
 z' Weiher:**

Weiher 4 · 84424 Isen · Tel. (0 80 83) 95 27 · www.pension-lanzl.de

Ein frohes Weihnachtsfest
 und ein glückliches neues Jahr
 wünschen wir unseren Gästen.

Familie Lanzl

Ab 23. 12. 2024 bis 9. 1. 2025 geschlossen!

**THE ORIGINAL
USA GOSPEL
SINGERS
& BAND**
EINER DER BESTEN GOSPELCHÖRE DER WELT

**4.1. STADTHALLE
ERDING**

ANGELA ASCHER
COMEDY

VERDAMMT,
ICH LIEB
MICH.

**13.2. ISEN
Gasthof Klement**

HARRY G

Hoam
Stories

**24.2. STADTHALLE
25.2. ERDING**

**HADER
ON ICE**

**21.3. STADTHALLE
ERDING**

Weiherer
Saubere
bleiben ...

Schmilze Lachen, bissiger Humor

**30.3. ISEN
Gasthof Klement**

Bayerisches Witzlabarett
SAU WITZIG
FÜR DIE
DOPPEL
HAMMER

**16.5. ISEN
Gasthof Klement**

DEFTIG. KOMISCH. HINTERFOTZIG.
Die Volkssängerrevue
aus dem BR Fernsehen

**Brettl
Spitzen
LIVE**

**23.5. STADTHALLE
ERDING**

SP Events Tickets unter www.spevents.de

Fortsetzung von Seite 14

Elisabeth Mayr: „Die Dorfhelferin und der Betriebshelfer sind zur Stelle, wenn die Mutter, Bäuerin oder der Betriebsleiter durch Krankheit, Unfall oder Tod ausfällt. In diesen Fällen muss schnell ein kompetenter Ersatz für die Arbeit in Haus und Hof gefunden werden. Der Einsatz wird zwar vom Sozialversicherungsträger bezahlt, allerdings reichen die Verrechnungssätze nicht aus, um die Kosten zu decken. Ein Defizit entsteht vor allem bei Einsätzen in nicht landwirtschaftlichen Haushalten. Diese Finanzierungslücke muss von der Station übernommen werden. Die KDBH Erding ist daher auf Spenden angewiesen“. So freute sich die Vorsitzende über die erhaltene Zuwendung. Nicht unerwähnt soll bleiben, dass bereits zu einem früheren Zeitpunkt auch der verunglückte Isener



Von links: Michaela Rosenhuber, Marianne Bauer, Brigitte Hundschell (Frauengemeinschaft), Christine Grasser (Landfrauen), Marille Stangl, Barbara Obermaier, Marianne Rott (Frauengemeinschaft), Elisabeth Mayr (KDBH), Leni Kreuzer (Frauengemeinschaft), Bernhard Stangl, Leni Fichtner (Blaskapelle), Tina Brenner (Frauengemeinschaft), Veronika Hibler (Blaskapelle), Marianne Brucker (Frauengemeinschaft). Text und Foto: Marianne Bauer

Fortsetzung Seite 16

Willi Ostermaier
Bagger
Raupen
Fuhrbetrieb
Bauschutt-
recycling
Kieswerke
Container
Erdbau

MAN

Willi Ostermaier GmbH & Co. KG - Kloster Moosen 42 a - 84405 Dorfen
Tel.: 08081 / 93 24 0 - Fax: 08081 / 93 24 44
www.ostermaier-kies.de - kontakt@ostermaier-kies.de

**IHR GARTENHELD
KEVIN LINDNER**

• BAUMPFLEGE • BAUMFÄLLUNGEN • HECKENSCHNITT • HECKENENTFERNUNG
Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

☎ 0162 4026555 ✉ IhrGartenheld@aol.com
Robert-Weise-Str. 32B 85456 Wartenberg

www.IhrBaumProfi.de

schnell • sauber • preiswert



Baumfällung jeder Schwierigkeitsgrad – Kürzen – Roden
NEU! Fällkran – Abfuhr – Wurzelstockfräsen – Gartenpflege
Heckenschnitt – Mäh- u. Mulcharbeiten – Brennholzverkauf
Tel. 01 72/5820173 od. 081 22/1791661 Fa. Höllinger
kostenlose und unverbindliche Beratung

hautnahKOSMETIK | Wirkstoffkosmetik | Medical Skin Care



Wirkstofftreatments
Microdermabrasion
Aquafacial
Needling
Mesotherapie
Ultraschalltherapie
Radiofrequenz
Hyaluroninjektion
Fruchtsäuretherapie
Cryotherapie
Profhilo

Schmiedberg 70 | Buch a. B. | 08124 8511 | www.hautnah-kosmetik.de

Fortsetzung von Seite 15

Eric mit einer Spende bedacht wurde. Ferner bedanken wir uns aufs herzlichste für die vielen Spenden von Backwaren beim diesjährigen Nikolausmarkt sowie bei allen Helferinnen und Helfern für die tatkräftige Unterstützung und nicht zuletzt auch bei allen Besuchern und Gästen. Der Erlös kommt einer Isener Familie zugute.

www.isener-marktbote.de

Zeit für Entspannung
im Advent



Entdecken Sie unsere
vielfältigen Yogakurse:

- Aerial-Yoga (montags, 20:15 Uhr)
- SlowFlow – leichtes Hatha Yoga (dienstags, 9:45 Uhr)
- YinYoga (dienstags, 20:00 Uhr)

weitere Klassen auf der Webseite

Besonderes Highlight:

Adventsyoga am 22. 12., 10 – 11 Uhr Eine Stunde Auszeit vom Vorweihnachtsstress

Yoga am Buchrain · Thomas Hiemer · Hauptstrasse 8,
85656 Buch am Buchrain · 017 18 33 10 11 · yoga-buchrain.de

KLEINANZEIGEN

Broschüren oder Studienarbeiten gedruckt und gebunden schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei Nußrainer, Bischof-Josef-Str. 6, 84424 Isen, Tel. (08083) 5314-0.

Gartenbau, Pflastern, Humusieren, Rasenanbau, Zaunbau zu günstigen Preisen.

Horst Menth, Inning am Holz, Telefon (08084) 562122.

Kopierpapier DIN A4, 100 % Recycling, Steinbeis No. 4, Markenpapier, ISO 100 Weiße, Blauer Engel, EU Eco Label, 500 Blatt 8,50 €, 2.500 Blatt 38,00 € inkl. 19 % MwSt.

Druckerei Nußrainer, Bischof-Josef-Str. 6, 84424 Isen.

Rasenmäher, Motorsägen u. Zubehör, Reparatur und Verkauf. Horst Menth, Inning am Holz, Telefon (08084) 562122.

Goldschmied kauft Altgold, Schmuck und Münzen zu fairen Preisen, evtl. auch Reparatur.

Telefon 08085/1293 oder 0171/8955178.

Nachruf

Der TSV Isen - Abteilung Fußball trauert um sein Ehrenmitglied

Jakob Waxenberger

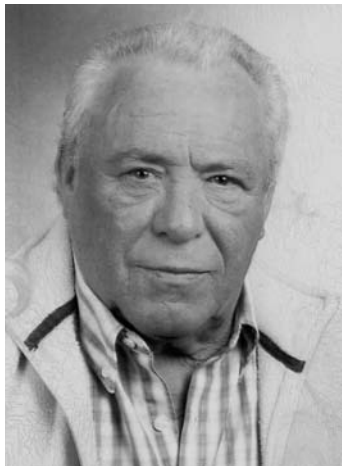
Jakob Waxenberger schloss sich mit 14 Jahren als junger Fußballer 1956 dem Verein an. Fußball war immer seine Leidenschaft und er wollte im Verein auch etwas bewegen und mithelfen. Daher brachte er sich über insgesamt 20 Jahre auf verschiedenen Posten in die Abteilungsleitung ein. Von 1986 bis 1996 übernahm er dann die Leitung der Abteilung Fußball.

Egal, welches Amt er inne hatte, der „Jock“ war immer fleißig, zuverlässig und hilfsbereit. 25 Jahre war er als Vereinswirt, erst beim Bruckwirt und dann im eigenen Gasthaus, immer ein guter Gastgeber für die Fußballer. Zu dieser Zeit konnte man sich die Abteilung ohne Jakob Waxenberger gar nicht vorstellen.

Später war er ein steter Besucher der Isener Fußballspiele und hielt unserem Verein über insgesamt fast 70 Jahre die Treue.

Wir werden Jakob Waxenberger stets in dankbarer und guter Erinnerung behalten.

TSV Isen von 1909 - Abteilung Fußball



WENN DER MENSCH DEN MENSCHEN BRAUCHT - WIR HELFEN UND BEGLEITEN

BESTATTUNGSDIENST HERZOG

Inh. Christiane Jahna, Bestattermeisterin

Trauer braucht Raum



Wir betreuen Sie persönlich, in dringenden Fällen immer für Sie erreichbar - selbst über die Beerdigung hinaus! Gerne kommen wir auch zu Ihnen nach Hause.

Es gilt der Grundsatz der freien Bestatterwahl - bestimmen Sie also jederzeit den Bestatter ihres Vertrauens.

Durch die Bestattungsvorsorge haben Sie eine Sorge weniger. Denn wer rechtzeitig vorsorgt, kann sicher sein, dass später alles in seinem Sinne erfüllt wird.



Heimgartenstraße 6 • 83527 Haag i. OB

☎ 08072-3719737 ☎ 08072-3719738

www.bestattungsdienst-herzog.de

info@bestattungsdienst-herzog.de

SO UNTERSCHIEDLICH WIE DER MENSCH SEIN LEBEN GESTALTET,
KANN DER ABSCHIED VON IHM SEIN



Marken-Kopierpapier

1 a Qualität, matt holzfrei weiß, mit 1,3-fach Vol.,
80 g/qm, DIN A4,

für Kopie, Laser, Inkjet und Fax

EU-Ecolabel AT/1 1/001, DIN ISO 9706

500 Blatt

per Pack.* **7,90**

2.500 Blatt

per Karton** **34,75**

ab 10.000 Blatt Lieferung frei Haus im Großraum Isen.

* Packung = 500 Blatt ** Karton = 2.500 Blatt.
jew. inkl. 19% MwSt. – Größere Mengen auf Anfrage.


NUSSRAINER
verlag · druck · weiterverarbeitung

Tel. (08083) 5314-0 · Fax 5314-14
Bischof-Josef-Straße 6 · ISEN
info@nussrainer-isen.de
www.nussrainer-isen.de

100 % Recycling Marken-Kopierpapier

von Steinbeis – Made in Germany (EU). Hochwertiges Multifunktions-
papier, geeignet für alle handelsüblichen Druck- und Kopieran-
wendungen in s/w und farbig, 80 g/qm, DIN A4, 135er Weiße (ClE)

500 Blatt

per Pack.* **8,50**

2.500 Blatt

per Karton** **38,00**

ab 10.000 Blatt Lieferung frei Haus im Großraum Isen.

* Packung = 500 Blatt ** Karton = 2.500 Blatt.
jew. inkl. 19% MwSt. – Größere Mengen auf Anfrage.


NUSSRAINER
verlag · druck · weiterverarbeitung

Tel. (08083) 5314-0 · Fax 5314-14
Bischof-Josef-Straße 6 · ISEN
info@nussrainer-isen.de
www.nussrainer-isen.de



TERMINKALENDER

18. Dez. Seniorentreff im Pfarrheim Isen
20. Dez. Bauernmarkt: letzter Markttag v. d. Winterpause
Café Eins: Winterhütte
21. Dez. TC Isen: Weihnachtsfeier
MSC Isen: Advent im Park, Meindlpark
SG Eschbaum: Christbaumversteig. in Weiher
Kolpingsfamilie Isen: Spieleabend im Stüberl
Café Eins: Winterhütte
22. Dez. MSC Isen: Advent im Park, Meindlpark
23. Dez. „Heilige Nacht“ von Ludwig Thoma, Rathaussaal
24. Dez. KLJB Isen: Warten auf's Christkind
KLJB Isen: Glühweinausschank i. Isen & Lengdorf
25. Dez. Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
26. Dez. Pf. Lengd.: Kirchenpatrozinium Niedergeislbach
Burgschützen Burgr.: Christbaumversteigerung
27. Dez. Kirchenpatrozinium in Schnauppung
30. Dez. Kirchenpatrozinium in Außerbittlbach

2025

5. Jan. Café am Sonntag im Seniorenzentrum
6. Jan. SV Weiher: Christbaumversteigerung
10. Jan. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
Pfarrei und Gemeinde: Neujahrsempfang in Isen
12. Jan. Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
14. Jan. Kolpingsfamilie Isen: Generalversammlung
15. Jan. Seniorentreff im Pfarrheim Isen
17. Jan. Erscheinungstag Isener Marktbote
18. Jan. Kolpingsfamilie Isen: Spieleabend im Stüberl
19. Jan. Café am Sonntag im Seniorenzentrum
26. Jan. Pfarrei Lengdorf: Neujahrsempfang
Zwergel- u. Kindergottesd. evang. Kirche Haag
31. Jan. Kinderhaus Isen: Info-Nachmittag
2. Febr. Café am Sonntag im Seniorenzentrum
7. Febr. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
8. Febr. Kolpingsfamilie Isen: 2. Isener Spieletage
9. Febr. Kolpingsfamilie Isen: 2. Isener Spieletage
Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
13. Febr. SP Events: Angela Ascher im Klementsaaal
14. Febr. Erscheinungstag Isener Marktbote
Mira Cardui: Romantik a. Valentinstag Klements.
15. Febr. KLJB Isen: Kinderfasching
16. Febr. Pfarrei Isen: Paaresegnungsgottesdienst
Café am Sonntag im Seniorenzentrum
19. Febr. Seniorentreff im Pfarrheim Isen
21. Febr. Kappenabend im Klementsaaal
22. Febr. Kappenabend im Klementsaaal
23. Febr. Vorstellungsg. d. Konfirmanden ev. Kirche Haag
28. Febr. Pfarrverbandsball im Klementsaaal Isen
1. März Kappenabend im Klementsaaal
2. März Café am Sonntag im Seniorenzentrum
6. März Gemeindepokalschießen SG Eschbaum i. Weiher
FFW Schnauppung: Jahreshauptv. Gh. Büchlmann
7. März Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
FFW Isen: Jahreshauptversammlung Gh. Klement
Gemeindepokalschießen SG Eschbaum i. Weiher
8. März Gemeindepokalschießen SG Eschbaum i. Weiher
9. März Frühlingsfest am Bauernmarkt Isen
Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
14. März Erscheinungstag Isener Marktbote
15. März Zimt & Zyankali: „Adieu Chérie“ im Klementsaaal
16. März Café am Sonntag im Seniorenzentrum
Pfarrei Lengdorf: Fastensuppenessen
19. März Seniorentreff im Pfarrheim Isen
22. März Liedertafel/Blaskapelle: musik. Abend Klement
28. März Pfarrverband: Firmung in Lengdorf
4. April Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
Blaskapelle Isen: Frühjahrskonzert, Schulturnh.
5. April Blaskapelle Isen: Frühjahrskonzert, Schulturnh.
SP Events: Weiherer im Klementsaaal
6. April Café am Sonntag im Seniorenzentrum
11. April Erscheinungstag Isener Marktbote
16. April Seniorentreff im Pfarrheim Isen
18. April Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
21. April Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
25. April SV Weiher: Preisverteilung m. Königsproklamation
Vortrag: 80 Jahre Kriegsende in Isen
26. April SG Eschbaum: Königsproklamation in Weiher
Zimt & Zyankali: „Adieu Chérie“ im Klementsaaal

3. Mai Pfarrei Pemmering: Erstkommunion
9. Mai Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
11. Mai Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
16. Mai Erscheinungstag Isener Marktbote
SP Events: Fonse Doppelhammer i. Klementsaaal
17. Mai Pfarrei Isen: Erstkommunion
50 Jahre Kindergarten Lengdorf
21. Mai Seniorentreff im Pfarrheim Isen
25. Mai Kreuzmarkt in Isen
31. Mai Pfarrei Lengdorf: Erstkommunion
50 Jahre Kindergarten und Hort St. Zeno Isen
6. Juni Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
FFW Schnauppung: Kesselfleischessen
8. Juni FFW Schnauppung: Feuerwehrfest
9. Juni Evang. Gottesdienst/Abendmahl Pfarrheim Isen
13. Juni Erscheinungstag Isener Marktbote
14. Juni Pfarrverband: Wallfahrt nach Tuntenhausen
15. Juni Pfarrei Pemmering: Fronleichnam
18. Juni Volksfest in Isen (bis 23. Juni)
Seniorentreff im Pfarrheim Isen
28. Juni Pfarrei Lengdorf: Petersfeier
Burgschützen Burgrain: Sommerbiathlon
4. Juli Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
Zeitreise Isen: Mittelaltermarkt & Lagerleben
5. Juli Zeitreise Isen: Mittelaltermarkt & Lagerleben
Pfarrei Lengdorf: Johannifeier
6. Juli Zeitreise Isen: Mittelaltermarkt & Lagerleben
11. Juli Erscheinungstag Isener Marktbote
13. Juli Pfarrfest in Isen
Konfirmation Evang. Kirchengemeinde in Au/Inn
16. Juli Seniorentreff im Pfarrheim Isen
19. Juli FFW Isen: Feuerwehrfest am Feuerwehrgerätehaus
20. Juli Kirchenpatrozinium in Pemmering
27. Juli Gemeindefest in der evang. Kirche in Haag
KLJB Isen: Waldfest in Gmain
8. Aug. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
10. Aug. 1200 Jahre Weiher
12. Aug. Erscheinungstag Isener Marktbote
12. Sept. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
19. Sept. Erscheinungstag Isener Marktbote
2. Okt. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
10. Okt. Erscheinungstag Isener Marktbote
14. Nov. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
21. Nov. Erscheinungstag Isener Marktbote
7. Dez. Nikolausmarkt in Isen
10. Dez. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote
17. Dez. Erscheinungstag Isener Marktbote

2026

25. Juli FFW Mittbach: 150-jähriges Gründungsfest

Alle Angaben ohne Gewähr!

Wir bringen an dieser Stelle kostenlos alle im Verbreitungsgebiet des „Isener Marktbote“ geplanten öffentlichen Veranstaltungen. Dies soll dazu beitragen, Terminüberschneidungen zu vermeiden.

Melden Sie uns bitte rechtzeitig Ihre Veranstaltungen. Anruf genügt! Telefon (08083) 5314-0, Fax (08083) 5314-14 oder per E-Mail: mabo@nussrainer-isen.de.

Den Terminkalender können Sie im Internet abrufen unter:

www.isen-termine.de

VEREINSMITTEILUNGEN

Sozialer Flohmarkt

Es war wieder ein voller Erfolg. Bei unserem sozialen Flohmarkt unter dem Motto „Advents- und Weihnachtsartikel“ konnten wir am Nikolausmarkt die stolze Summe von 2.310,- € erreichen. An wen die Spende weitergegeben wird, geben wir noch bekannt. Besonders bedanken möchten wir uns für alle Sach- und Geldspenden und die Räumlichkeiten, die uns kostenlos zur Verfügung gestellt wurden. Ohne Euch wäre dies nicht möglich. Danke! Alles was übrig geblieben ist, wird wieder an den Notgroschen Dorfen und an die Diakonie Ebersberg weitergegeben.

Noch eine Info: Wenn es die Gesundheit erlaubt, planen wir wieder einen Oster- und Gartenflohmarkt.

Vielen Dank, das Flohmarktteam